

**FORMULARZ REKRUTACYJNY do projektu „Edukacja artystyczna”
РЕЄСТРАЦІЙНА ФОРМА до проєкту „Художнє виховання”**

I. Dane matki/ ojca/ opiekuna prawnego (proszę uzupełnić i zaznaczyć odpowiedni kwadrat) Дані мати/батько/законний опікун: (будь ласка, заповніть і позначте відповідне поле)	
1. Imię / Ім'я	
2. Nazwisko / Прізвище	
3. Telefon kontaktowy Телефон	
4. Adres-mail E-mail	
Oświadczam, że jestem matką/ojcem/opiekunem prawnym dziecka: Я засвідчую, що я є матір'ю/батьком/законним опікуном дитини:	
Dane dziecka (proszę uzupełnić i zaznaczyć odpowiedni kwadrat) Дані дитини (будь ласка, заповніть і позначте відповідне поле)	
1. Imię / Ім'я	
2. Nazwisko / Прізвище	
3. Płeć (zaznaczyć X) Стать (позначте X)	<input type="checkbox"/> Kobieta Жінка <input type="checkbox"/> Mężczyzna Чоловік
4. Data urodzenia Дата народження	
5. Wiek w chwili przystąpienia do projektu Вік (повних років)	
6. Posiadane obywatelstwo Громадянство	
7. PESEL	
II. Adres zamieszkania/pobytu Адреса проживання/перебування	
1. Województwo Воеводство	
2. Powiat Повіт	
3. Gmina Гміна	
4. Miejscowość Населений пункт	
5. Ulica Вулиця	
6. Numer budynku/lokalu Номер будинку/квартири	
7. Kod pocztowy Поштовий індекс	

III. Status uczestnika (OŚWIADCZENIA) (proszę zaznaczyć odpowiedni kwadrat): Статус учасника (ДЕКЛАРАЦІЯ) (будь ласка, виберіть відповідне поле):	TAK TAK	NIE HI
1. Dziecko jest cudzoziemcem (legitymując się odpowiednim dokumentem potwierdzającym posiadanie takiego statusu) Дитина є іноземцем (маю відповідний документ, що підтверджує такий статус)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
2. Dziecko przebywa legalnie na terenie Polski (legitymując się odpowiednim dokumentem potwierdzającym posiadanie takiego statusu) Дитина легально проживає в Польщі (маю відповідний документ, що підтверджує наявність такого статусу)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
3. Dziecko zamieszkuje na terenie Województwa Małopolskiego Дитина легально проживає в Польщі (маю відповідний документ, що підтверджує наявність такого статусу)	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
4. Dziecko jest w wieku 8-15 lat Вік дитини 8-15 років	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
5. Dziecko znalazło się w Polsce w związku z prowadzonymi działaniami wojennymi na terytorium Ukrainy У зв'язку з бойовими діями на території України дитина опинилася в Польщі	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
6. Dziecko korzysta z opieki MOPS Дитина отримує задоволення від догляду	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Dziecko posiada rekomendację psychologa/wychowawcy Дитина має рекомендацію психолога/вихователя	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Dziecko zamieszkuje miejscowość do 20 tys. mieszkańców Дитина живе в місті з населенням до 20 тис. мешканців	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
OŚWIADCZENIE: 1. W przypadku zakwalifikowania do udziału w projekcie Edukacja artystyczna (dalej „projekcie”) zobowiązuję się do regularnego uczęszczania na zajęcia i czynnego udziału w zaplanowanych w projekcie działaniach projektowych oraz wyrażam zgodę na używanie i rozpowszechnianie mojego wizerunku przez Fundację Rozwoju Regionalnego Viribus Unitis z siedzibą w Nowym Sączu ul. Myśliwska 4c/8, 2. 2. Klauzula informacyjna. Zgodnie z art. 14 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z późn. zm.), zwanego dalej „RODO”, informuję, że: Tożsamość administratora i dane kontaktowe: Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Fundacja Rozwoju Regionalnego VIRIBUS UNITIS zwana dalej „Fundacją” mają siedzibę w Nowym Sączu, ul. Myśliwska 4c/8. Dane kontaktowe inspektora ochrony danych osobowych: W sprawach dotyczących przetwarzania danych osobowych prosimy o kontakt z Inspektorem Ochrony Danych, drogą elektroniczną – adres email: iodo@mrips.gov.pl lub pisemnie na adres: ul. Nowogrodzka 1/3/5, 00-513 Warszawa. Kategorie danych osobowych. Przetwarzanie danych osobowych obejmuje następujące kategorie Pani/Pana danych: W przypadku osoby świadczącej usługi: imię i nazwisko, miejsce pracy, stanowisko, adres e-mail, numer telefonu. W przypadku		

uczestnika Programu: imię i nazwisko oraz dane określone w karcie zgłoszenia do programu, w zakresie niezbędnym do przeprowadzenia kontroli, postępowania w trybie nadzoru lub sprawozdawczości.

Cele przetwarzania i podstawa prawna przetwarzania. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w zakresie niezbędnym do przeprowadzenia projektu.

Odbiorcy danych lub kategorie odbiorców danych Pani/Pana dane osobowe mogą być przekazywane podmiotom przetwarzającym dane osobowe na zlecenie administratora w zakresie realizowanych przez niego obowiązków oraz w związku z wykonywaniem czynności związanych z realizacją projektu.

Okres przechowywania danych. Pani/Pana dane osobowe przechowywane będą do czasu wygaśnięcia obowiązku przechowywania tych danych wynikających z realizacji projektu.

Prawa podmiotów danych. Przysługuje Pani/Panu prawo dostępu do swoich danych osobowych, prawo do żądania ich sprostowania, do ograniczania przetwarzania tych danych oraz prawo do żądania ich usunięcia po upływie okresu, o którym mowa powyżej. Realizacja powyższych praw musi być zgodna z przepisami prawa, na podstawie których odbywa się przetwarzanie danych osobowych, a także m.in. z zasadami wynikającymi z Kodeksu postępowania administracyjnego i zasadami archiwizacji.

Zautomatyzowane podejmowanie decyzji w tym profilowanie W trakcie przetwarzania Pani/Pana danych osobowych nie będzie dochodzić do zautomatyzowanego podejmowania decyzji ani do profilowania.

Prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego. Przysługuje Pani/Panu prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych (PUODO) ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, tel.: 22 531 03 00.

Źródło pochodzenia danych. Pani/Pana dane zostały przekazane przez Fundację Rozwoju Regionalnego Viribus Unitis z siedzibą w Nowym Sączu ul. Myśliwska 4c/8.

Informacja o dobrowolności lub obowiązku podania danych:

Podanie danych osobowych jest konieczne dla celów związanych z wykonywaniem zadań przez Fundację.

1) Oświadczam, iż zostałem/am poinformowany/a, iż Projekt jest finansowany w ramach Programu „Fundusz pomocowy dla organizacji pozarządowych oraz inicjatyw obywatelskich 2022-23”, utworzonego przez Polsko-Amerykańską Fundację Wolności, realizowanego przez Fundację Edukacja dla Demokracji.

2) Oświadczam, iż zostałem/am poinformowany/a, że udział w projekcie jest bezpłatny.

3) Przyjmuję do wiadomości, że złożenie Formularza rekrutacyjnego nie jest jednoznaczne z przyjęciem mnie do projektu

ЗАЯВА:

1. У разі отримання права на участь у проєкті, я зобов'язуюсь регулярно відвідувати заняття та брати активну участь у запланованих проєктних заходах, а також даю згоду на використання та поширення фото/відео зі мною Фонду регіонального розвитку Viribus Unitis зі штабом у м. Новий Сонч (вул. Myśliwska 4c / 8, м. Новий Сонч),

2. Інформаційна клаузула: Загального регламенту захисту даних (ЗРЗД) – RODO: Відповідно абзаци 1 і 2 статті 14 Регламенту Європейського Парламенту та Ради (ЄС) 2016/679 від 27 квітня 2016 року про захист осіб щодо обробки персональних даних і про вільний рух таких даних та скасовуючи Директиву 95/46/WE (загальне положення про захист даних) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1, z różn. zm.), надалі іменовану «RODO», інформує, що:

Особа адміністратора та контактні дані: Адміністратором ваших персональних даних, які обробляються в Міністерстві сім'ї та соціальної політики, є Міністр сім'ї та соціальної політики, надалі іменованій «Міністр», що знаходиться за адресою ul. Nowogrodzka 1/3/5, 00-513 Warszawa.

Контактна інформація уповноваженого із захисту персональних даних: З питань, пов'язаних з обробкою персональних даних, можна зв'язатися з уповноваженим із захисту персональних даних, електронною поштою - адреса електронної пошти: iodo@mrgips.gov.pl або надіславши лист на адресу: ul. Nowogrodzka 1/3/5, 00-513 Warszawa.

Категорії персональних даних: Обробка персональних даних включає такі категорії ваших даних: У випадку виконавця послуг: ім'я та прізвище, місце роботи, посада, адреса електронної пошти, номер телефону. У випадку учасника програми: ім'я та прізвище та дані, зазначені в заявці на участь у програмі, в обсязі, необхідному для проведення перевірки, нагляду або звітності.

Цілі обробки та правова основа обробки: Ваші персональні дані оброблятимуться в обсязі, необхідному для виконання Міністром завдань, пов'язаних зі звітністю, наглядом та контролем, пов'язаними з реалізацією програми «Разом ми можемо більше – перша редакція

Програми активації для іноземців на 2022-2023 роки». Підставою для обробки ваших персональних даних є art. 6 ust. 1 lit. c oraz art. 6 ust. 1 lit. e RODO w związku z art. 62d ustawy z dnia 20 kwietnia 2004 r. z późn. zm. (t.j. Dz.U. z 2022 r. poz. 690).

Одержувачі даних або категорії одержувачів даних: Ваші персональні дані можуть бути передані суб'єктам обробки персональних даних за запитом адміністратора в межах його обов'язків та у зв'язку з виконанням діяльності, пов'язаної з реалізацією програми «Разом ми можемо більше – перша редакція Програми активації для іноземців на 2022-2023 роки», а також іншим суб'єктам, уповноваженим отримувати ваші персональні дані на підставі законодавчих положень (наприклад, суб'єктам, підконтрольним Міністру).

Термін зберігання даних: Ваші персональні дані зберігатимуться до закінчення терміну дії зобов'язання щодо зберігання цих даних, що впливає з реалізації Програми «Разом ми можемо більше – Перше видання Програми активації для іноземців на 2022-2023 роки», а потім до закінчення зобов'язань щодо зберігання даних, що впливають з положень про архівування документації.

Права суб'єктів даних: Ви маєте право на доступ до своїх персональних даних, право вимагати їх виправлення, обмежувати обробку цих даних і право вимагати їх видалення після закінчення періоду, зазначеного вище. Реалізація вищевказаних прав повинна відповідати діючому законодавству, на підставі якого відбувається обробка персональних даних, а також, серед іншого, з правилами, що виникають з Кодексу адміністративного судочинства та правил архівування.

Автоматизоване прийняття рішень, включаючи профілювання: Під час обробки ваших персональних даних не буде автоматизованого прийняття рішень або профілювання.

Право подати скаргу до контролюючого органу: Ви маєте право подати скаргу до контролюючого органу, тобто до Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych (PUODO) ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa, tel.: 22 531 03 00.

Джерело походження даних Ваші дані надали: Fundacja Rozwoju Regionalnego Viribus Unitis, що знаходиться за адресою Nowy Sącz ul. Myśliwska 4c/8, Miasto Nowy Sącz

Інформація про добровільність або язковість надання даних:

Надання персональних даних необхідне для цілей, пов'язаних із виконанням завдань Міністра в рамках програми

1) Я заявляю, що мені повідомлено, що Проєкт фінансується в рамках Програми «Фонд допомоги неурядовим організаціям та громадським ініціативам 2022-23», створеної Польсько-американською фундацією свободи, яку виконує Фундація «Освіта для демократії».

2) Я заявляю, що мені повідомлено, що участь у проєкті є безкоштовною.

3) Я заявляю, що мені повідомлено, що подання форми прийому на роботу не означає прийняття мене до проєкту

Świadomy/a o odpowiedzialności za złożenie nieprawdziwego oświadczenia lub zatajenie prawdy, oświadczam, że dane zawarte w niniejszym Formularzu Zgłoszeniowym są zgodne z prawdą.

Усвідомлюючи відповідальність за надання неправдивих даних або приховування правди, я заявляю, що дані, які містяться в реєстраційній формі, є правдивими.

.....
Miejscowość, data

Населений пункт, дата

.....
Czytelny podpis rodzica / opiekuna prawnego

Читабельний підпис кандидата/ки